

Olbernhauer REITERLEIN



AMTSBLATT DER STADT OLBERNHAU

24/10

6. Jahrgang
2. Dezember 2010



Bekanntmachungen
der Stadt Olbernhau

Olbernhauer
Wunschbaumaktion

Museumsführer
erschiene

Sport- und
Vereinsnachrichten

Stadtwerke Olbernhau
informieren

Redaktionsschluss für die
nächste Ausgabe: 13.12.10

Für **dringende** Angelegenheiten bestehen in der Stadt Olbernhau ständige Bereitschaftsdienste. Sie sind zu folgenden Zeiten unter folgenden Rufnummern zu erreichen:

Stadtverwaltung Olbernhau

- Während der Dienstzeit 15-0, außerhalb der Dienstzeit 15-100;

Wohnwerke Olbernhau GmbH

- Während der Dienstzeit 6600600, außerhalb der Dienstzeit 15-100, nur an Wochenenden 0172-2818895

14. Olbernhauer Stadtratssitzung

Zur 14. öffentlichen Sitzung des Stadtrates der Stadt Olbernhau wird am Donnerstag, dem 16. Dezember 2010, 18.30 Uhr, in das große Sitzungszimmer des Rathauses eingeladen.

Tagesordnung

1. Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit durch den Bürgermeister
2. Bestätigung der Tagesordnung
3. Bestätigung der Niederschrift der 13. Sitzung des Stadtrates der Stadt Olbernhau
4. Bekanntgabe der Beschlüsse der 13. Sitzung des Stadtrates der Stadt Olbernhau
5. Informationen, Hinweise, Anfragen
6. Bürgerfragestunde
7. Bekanntgabe der vom Bürgermeister anstelle des Stadtrates getroffenen Eilentscheidung (Beschluss Nr. 112/10 – Rückzahlung Fördermittel „Revitalisierung der Brachfläche der ehemaligen Lehrschwimmhalle, Dörfelstraße 4“ infolge Verkauf des Grundstückes für gewerbliche Nutzung)
8. Vorlage Nr. 113/10:
Sitzungstermine des Stadtrates im I. Quartal 2011
9. Vorlage Nr. 114/10:
Zentrale Organisation der Lärmkartierung in Umsetzung der zweiten Stufe der EG-Umgebungslärmrichtlinie
10. Vorlage Nr. 115/10:
Verkauf des Flurstückes 873/11, Gemarkung Olbernhau (ehemalige Lehrschwimmhalle), an die PRO VA GmbH, Dörfelstraße 14 a, in 09526 Olbernhau
11. Vorlage Nr. 116/10:
Finanzierung von Mehrausgaben für die energetische Sanierung der Schulsporthalle der Grundschule Blumenau
12. Vorlage Nr. 117/10:
Aufhebung der Satzung zur Festsetzung geschützter Landschaftsbestandteile – Schutz und Pflege des Gehölzbestandes auf dem Gebiet der Stadt Olbernhau (Gehölzschutzsatzung)
13. Vorlage Nr. 118/10:
Finanzielle Unterstützung der Sanierung des Daches der Kirche Obermeuschönberg
14. Vorlage Nr. 119/10:
Nutzungsentgelte für Lehrschwimmhalle, Sauna und Freibad
15. Vorlage Nr. 120/10:
Überplanmäßige Ausgaben – Restarbeiten Reko Kindertagesstätte „Sonnenblume“, Pockauer Straße
16. Vorlage Nr. 121/10:
Überplanmäßige Ausgaben – KPII-Maßnahme „Mittelschule Olbernhau“ (Fluchtweg Kellergeschoss)

Dr. Laub
Bürgermeister



Informationen

Bekanntmachung des Abwasserzweckverbandes Olbernhau

Der Abwasserzweckverband Olbernhau gibt bekannt, dass

vom 01.12.2010 bis 31.12.2010 in Olbernhau / OT Blumenau

alle abflusslosen Gruben entsorgt werden, welche nach den Bestimmungen der Entsorgungssatzung des Abwasserzweckverbandes Olbernhau der jährlichen Entsorgungspflicht unterliegen.

Für die Entsorgung des Schlammes aus Kleinkläranlagen gilt die Entsorgungspflicht ab 01.01.2010 alle 2 Jahre. Vereinbarungen, welche in der Vergangenheit hinsichtlich des Entsorgungszeitraumes bei Kleinkläranlagen getroffen wurden, haben keine Gültigkeit mehr. Vollbiologische Kleinkläranlagen werden entsprechend dem Wartungsprotokoll entsorgt. In Blumenau wird die Entsorgung der Kleinkläranlagen für das Jahr 2010 ausgesetzt und im Jahr 2011 durchgeführt.

Sofern eine Entsorgung nicht erforderlich ist, insbesondere bei unbewohnten und auch sonst nicht genutzten Grundstücken, hat dies der Grundstückseigentümer dem Verband schriftlich mitzuteilen.

Die Entsorgungssatzung des Abwasserzweckverbandes Olbernhau liegt zur Einsichtnahme in unserem Kundenbüro Am Alten Gaswerk 1 in Olbernhau und darüber hinaus in der Stadtverwaltung Olbernhau aus. Der Bedarf etwaiger zusätzlicher Entsorgungen von abflusslosen Gruben kann rechtzeitig beim Abwasserzweckverband Olbernhau angemeldet werden. Hierfür stehen Ihnen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter während der Geschäftszeiten unter der Telefonnummer 037360 – 660033 zur Verfügung. Bitte gewähren Sie den Zutritt zu den Grundstücken. Bei vergeblicher Anfahrt des Objektes durch das Entsorgungsunternehmen werden die entstandenen Kosten in geeigneter Form dem betreffenden Grundstückseigentümer in Rechnung gestellt. In dringenden Fällen ist

eine Terminvereinbarung innerhalb des Entsorgungszeitraums möglich, unter Tel.: 03735/914515. Änderungen sind vorbehalten.

Für Rückfragen stehen wir Ihnen jederzeit zur Verfügung.

Dobrzynski, Geschäftsführer Stadtwerke Olbernhau GmbH
- Geschäftsbesorger für AZV Olbernhau -

Information des Bürgermeisters

Der Landtagsabgeordnete Prof. Dr. Schneider (CDU) hat sich mit einer kleinen Anfrage zur Thematik „Ersatzneubau der Marktbrücke Olbernhau“ an den Präsidenten des Sächsischen Landtages Dr. Matthias Rößler gewandt.

Die Fragen und die entsprechenden Antworten des Sächsischen Staatsministers für Wirtschaft, Arbeit und Verkehr Sven Morlok (FDP) an den Landtagspräsidenten möchte ich nachfolgend den Olbernhauern zur Kenntnis geben:

Kleine Anfrage des Abgeordneten Prof. Dr. Günther Schneider, CDU-Fraktion, Drs.-Nr.: 5/3932

Thema: Ersatzneubau der Marktbrücke Olbernhau

Sehr geehrter Herr Präsident, den Fragen sind folgende Ausführungen vorangestellt:

„In der Stadt Olbernhau wird gegenwärtig der Ersatzneubau der Marktbrücke diskutiert. Nach einer Mitteilung der FDP-Stadtratsfraktion von Olbernhau soll die staatliche Straßenbauverwaltung eine zweispurige Bogenbrücke bevorzugen. Auf der Homepage des FDP-Stadtverbandes (siehe <http://www.fdp-olbernhau.de/mitteilungen/2010-08-24-Marktbruecke/2010-08-24-Marktbruecke.pdf>; Recherche auch unter <http://www.fdp-olbernhau.de> möglich) wirkt dieses Vorhaben regelrecht monströs. Daher wird über eine schmalere, elegantere Bauausführung nachgedacht. Nach einer Beratung mit dem Straßenbauamt Plauen soll



aber aus Kostengründen eine andere Bauausführung als eine zweispurige, stählerne Bogenbrücke nicht zu erwarten sein.“
Namens und im Auftrag der Sächsischen Staatsregierung beantworte ich die Kleine Anfrage wie folgt:

Frage 1: In welchem Planungsstadium steht der Ersatzneubau der Marktbrücke Olbernhau?

Der Ersatzneubau der Marktbrücke Olbernhau befindet sich in der Entwurfsphase. In den angrenzenden Bereichen zum Brückenbauwerk plant die Landestalsperrenverwaltung (LTV) außerdem wasserbauliche Maßnahmen an der Flöha zur Verbesserung des Hochwasserschutzes. Hierzu führt die LTV gegenwärtig ein Planfeststellungsverfahren durch. Das Straßenbauamt Plauen hat im Rahmen des Verfahrens geltend gemacht, dass auf Grund der zu erwartenden Auswirkungen der wasserbaulichen Maßnahmen auf die Marktbrücke, der Ersatzneubau in das Planfeststellungsverfahren integriert werden soll. Eine Entscheidung der Planfeststellungsbehörde liegt hierzu noch nicht vor. Insofern ist die Planung noch nicht abgeschlossen.

Frage 2: Welche Bauausführung ist aus Sicht der Straßenbauverwaltung sachgerecht?

Diese Entscheidung muss im Rahmen des Planfeststellungsverfahrens getroffen werden.

Frage 3: Werden Aussehen und Gestaltung der Marktbrücke dem auf der genannten Homepage zu ersehenden Bild entsprechen?

Da sich der Ersatzneubau noch in der Entwurfsphase befindet, kann zum endgültigen Aussehen noch keine abschließende Aussage getroffen werden.

Frage 4: Welches Aussehen wird die Marktbrücke nach den vorliegenden Planungen voraussichtlich haben?

Die Visualisierung der gegenwärtigen Brückenlösung wurde der Stadtverwaltung am 27. Januar 2010 vorgestellt.

Mit freundlichen Grüßen
Sven Morlok

Buslinie R-364

Dresden – Frauenstein – Olbernhau

Nachfolgend beigefügtes Schreiben zur Buslinie Dresden – Frauenstein – Olbernhau möchte ich hiermit zur Kenntnis geben:

„Sehr geehrter Herr Dr. Laub,

wir haben gemeinsam mit den Aufgabenträgern für den öffentlichen Personennahverkehr (ÖPNV), dem Erzgebirgskreis und dem Landkreis Mittelsachsen sowie dem Busunternehmen Regionalverkehr Dresden GmbH (RVD) eine Lösung gefunden, die einen finanzierbaren weitgehenden Ersatz für die Buslinie R-364 Dresden – Frauenstein – Olbernhau darstellt.

Es ist vorgesehen, dass ab Fahrplanwechsel 2010 (12.12.2010) auf der neuen Linie 465 Olbernhau – Sayda – Frauenstein von der BVO täglich 3 Busverbindungen in jede Richtung angeboten werden, um 10:10 Uhr, 14:00 Uhr, 18:10 Uhr ab Olbernhau und um 11:10 Uhr, 15:10 Uhr, 19:10 Uhr ab Frauenstein. In Frauenstein sind die Anschlussmöglichkeiten zu den Bussen der Linie R-365 vom RVD nach Dresden berücksichtigt.

Aus Wagenlauf- und technologischen Gründen ist aber eine Umsteigezeit in Frauenstein, Markt nicht vermeidbar. Der Fahrplanvorschlag sieht nach Dresden eine Wartezeit von 29 Minuten und in Richtung Olbernhau von 14 Minuten vor.

Die Fahrpläne werden im Fahrplanbuch 2010/11 und im Internet unter www.bvo.de rechtzeitig veröffentlicht.

Mit diesem Angebot kann den Wünschen der Fahrgäste nachgekommen und die Busverbindung zwischen dem östlichen Erzgebirge sowie der Landeshauptstadt Dresden aufrecht erhalten werden.

Bitte informieren Sie von dieser Entscheidung die Bürger Ihrer Stadt.

Mit freundlichen Grüßen
BVO Verkehrsbetriebe Erzgebirge GmbH
Roland Richter“

Dr. Laub, Bürgermeister

Erdgasleitung OPAL erreicht Tschechien

Im Zuge der Verlegung der Erdgasleitung Opal, die Erdgas aus der Ostsee-Pipeline Nord Stream weiter zu den europäischen Kunden transportieren wird, ist am 16. November 2010 die deutsch-tschechische Grenze im Erzgebirge bei Olbernhau in Deutschland und Brandov in der Tschechischen Republik gequert worden.



Foto: Fotoatelier Schmidt - Inh. Kristian Hahn

Dort wird die rund 470 Kilometer lange Leitung an das tschechische Erdgas-transportsystem angeschlossen. Das verbindende Rohr – 18 Meter lang, 15 Tonnen schwer, 140 Zentimeter Durchmesser – der größten jemals in Deutschland gebauten Gasleitung wurde vor dem Einbau von Vertretern aus Politik und Wirtschaft signiert.

Die Gasleitung soll einmal 36 Milliarden Kubikmeter Erdgas transportieren. Die Inbetriebnahme ist im Oktober 2011 geplant.

K. Hahn

Ein besonders ereignisreiches Orchesterjahr neigt sich dem Ende

Als Blasorchester der Feuerwehr und als Saigerhüttenkapelle Olbernhau begann das Jahr 2010 für die Musikantinnen und Musikanten. Als Musikkorps der Stadt Olbernhau im Stadtfeuerwehrverband und im Saigerhüttenverein endet es.

Dazwischen liegen das Benefizkonzert in der Stadtkirche, die 60. Jahrfestfeier des Orchesters, die 750. Jahrfestfeier der Stadt Olbernhau, der 28. Deutsche Feuerwehrtag in Leipzig, das Landesblasmusikfest in Frankenberg und der Tag der Sachsen in Oelsnitz - dazu eine Vielzahl von Auftritten in nah und fern.

Nun hat mit Bergaufzug und Weihnachtskonzert in Chemnitz und Grünthal die letzte Etappe 2010 begonnen und wird die Musikanten des Musikkorps u.a. nach Seiffen, Marienberg, Annaberg und Gornsdorf führen. Dazu kommt natürlich der „Große Erzgebirgische Weihnachtschor“ am 9. Dezember.

Vom treuen Olbernhauer Publikum wollen sich die Musiker am 16. Dezember 2010, um 19.30 Uhr auf dem Olbernhauer Marktplatz mit der traditionellen „Letzten Probe“ verabschieden.

Wer für das Weihnachtsfest noch ein kleines Geschenk braucht, dem sei die CD „Hier spielt die Musik“ vom Musikkorps empfohlen, welche es im Tourist-Büro im Rathaus gibt. Wir möchten es nicht versäumen uns ganz herzlich bedanken bei allen Angehörigen und Eltern der Musikanten, bei Freunden, der Stadtverwaltung Olbernhau, dem Saigerhüttenverein und den Sponsoren sowie bei unserem Publikum, für die Treue und Unterstützung im vergangenen Jahr. Wir wünschen ein schönes Weihnachtsfest und alles erdenklich Gute für das neue Jahr.

Ihr Musikkorps der Stadt Olbernhau

Olbernhauer Laubsägen-Stübl
Alles rund um die Laubsäge

- Laubsägenvorlagen
z. B. für Schwibbögen, Pyramiden, Fensterbilder, Laternen usw.
- Verkauf von Pappmaché-Figuren
- Klöppelvorlagen & -zubehör
- Ersatzteile für Pyramiden, Leuchter usw.
- Anfertigung von Kastenbergwerken und Pyramiden
- Anlaufstelle für Bergbauverein Olbernhau e.V.

Inh. Claus Kempe · Blumenauer Straße 4 · Olbernhau
Telefon: 037360/72685 · Handy 0152/24499061

Öffnungszeiten: Di & Do 17-18.00 Uhr, Sa 10-11 Uhr
und nach Vereinbarung

Theater, Konzert & Ballhaus TIVOLI OLBERNHAU

Freitag, 3. Dezember und
Samstag, 4. Dezember
unser Tipp für Weihnachtsfeiern:
Kabarett + Menü in der DIELE
„Männer und andere Irrtümer“

Sonntag, 5. Dezember, 15-17 Uhr
„Adventsmusik im MORITZ“
Weihnachtslieder zum 2. Advent
auf dem Akkordeon, Eintritt frei

Sonntag, 12. Dezember, 18.30 Uhr
(Achtung: geänderte Zeit)
„Weihnachten im TIVOLI“ mit den
„VHS-Klampfern“, Grit+Jörg+Tom
Tauber, Saskia Kuner, Anne Glöckner
und weiteren musikalischen Gästen

Silvester
mit „The Melleties“
Wer die MP2 players mag, wird die
„Melleties“ lieben.
Party inkl. Bufett: 25 Euro

Öffnungszeiten:
Restaurant „MORITZ“ und
Cocktailbar in der Lobby:
Mittwoch bis Samstag ab 17 Uhr
Sonntag 11 bis 18 Uhr
Tel. 037360/79599, 69856
www.tivoli-olbernhau.de

Dank für Weihnachtsbäume

Ein herzliches Dankeschön gilt dieses Jahr Familie Mäder, Blumenstr., für die Bereitstellung des wunderschönen Weihnachtsbaumes, welcher gemeinsam mit der Pfefferkuchenfrau, Reiterlein und Nuscknacker den Marktplatz ziert. Aus einigen Gärten wurden auch wieder Bäume zur Verfügung gestellt, welche nun Schulen, Kinder- einrichtungen, weitere städtische Einrichtungen und Handwerker- schau ein weihnachtliches Flair geben. Dafür möchten wir uns ebenfalls recht herzlich bedanken.

Dr. Laub, Bürgermeister

Neuer Museumsführer erschienen

Einer langjährigen Tradition folgend fand am 20. November 2010 das alljährliche Weihnachtsbasteln des Erzgebirgszweigvereins im Museum Olbernhau statt. Über 20 Teilnehmer besuchten diese Veranstaltung, die in hervorragender Weise vom Erzgebirgs- zweigverein vorbereitet und betreut wurde. Für diese seit Jahren bestehende gute Zusammenarbeit

möchte ich mich herzlich bedanken. Zu diesem Anlaß wurden die Spiel- elemente und ein Führer durch das Museum der Öffentlichkeit überge- ben. Auf 24 Seiten zeigt dieser Führer in Wort und Bild die einzigartige Vielfalt des Olbernhauer Museums.

Herausgegeben und finanziert wurde dieser Museumsführer vom Förderverein des Olbernhauer Museums e. V. Erhältlich ist er im Mu- seum, in der Touristinformatio und im Museum Saigerhütte für eine Gebühr von 1,00 €.

Frank Lehmann, Museumsleiter / stellv. Vorsitzender des Fördervereins

Olbernhauer Wunschbaum- aktion

Waren Sie schon in der Volksbank Olbernhau? Sahen Sie die von unseren Kindergartenkindern gebastelten Sterne? Haben Sie auch 15 € gespendet? Noch ist Zeit. Mit diesem Geld erfüllen wir einer Grup- pe von Olbernhauer Kindern im Alter von 1,5 bis 10 Jahren einen Wunsch.

Diese Kinder haben uns Ihren Wunsch mit- geteilt. Eine Gruppe von fleißigen Muttis wird in diesen Tagen durch die Geschäfte gehen und die Wün- sche wie Spielzeug, Spiele, Puzzle, Bücher, oder Jacken kaufen. Meist handelt es sich um einfache Wünsche. Wir freuen uns schon heute, das es gelungen ist, einer beachtlichen Gruppe von Kindern einen Wunsch erfüllen zu können. Mit der Gewissheit in unserem Olbernhau, dank den Spendern, etwas Gutes getan zu haben wünschen wir Ihnen eine schö- ne Adventszeit.

Ihre AG Olbernhauer
Wunschbaumaktion



750 Jahre Olbernhau

Nun neigt sich das Jahr unseres Ortsjubiläums dem Ende zu. Wer noch eine DVD „750 Jahre Olbernhau“ bzw. eine „Ortschronik“ zu Weihnachten verschenken möchte kann diese im Rathaus Zimmer 304/305 käuflich erwerben.

Außerdem wird darum gebeten, die restlichen vorbestellten DVD's noch in diesem Monat abzuholen, da wir darüber hinaus die Reservierung nicht aufrecht erhalten können.

Weiterhin sind noch die zum Stadtfest erschienene CD mit Chören und Orchestern der Stadt Olbernhau sowie die Jubiläums-CD des Olbernhauer Musikcorps „Hier spielt die Musik“ vorrätig.

Die Nachbestellung der vom Mittlereggebirgsfernsehen produzierten DVD und VHS „750 Jahre Olbernhau“ ist im Org.-Büro bzw. im Tourist-Service eingetroffen. Die Abholung kann ab sofort zu folgenden Zeiten erfolgen:

Org.-Büro:

Mo - Mi: 7-13 Uhr, Do: 7-18 Uhr, Fr: 7-11 Uhr

Tourist-Service:

Mo - Fr: 9-17 Uhr, Do: 9-18 Uhr, Sa: 9-12 Uhr

Exemplare der anlässlich der 750-Jahrfeier von Olbernhau durch Rolf Morgenstern erarbeiteten Chronik sind im Org.-Büro bzw. im Tourist-Service abzuholen.

Org.-Büro




**Aus der
Hutznstub
Klöppeiausstellung im Pferdegöpel**
23. November 2010 – 30. Januar 2011

Die Ausstellung ist während der Öffnungszeiten des Besucherberg- werkes Pferdegöpel im Marienberger Ortsteil Lauta zu besichtigen.
 Dienstag–Sonntag, Feiertage 10–16 Uhr
 Tel. 0 37 35 / 60 89 68 | pferdegopel@marienberg.de


**Himmlische Weihnacht
mit Wendt & Kühn**
**Sonderausstellung
im Bergmagazin
ab dem 1. Advent 2010**

Die Ausstellung ist während der Öffnungszeiten des „Museums sächsisch-böhmisches Erzgebirge“ im Bergmagazin zu besichtigen.
 Dienstag–Sonntag, Feiertage 10–17 Uhr
 Tel. 0 37 35 / 66 81 29-0
 museum@marienberg.de
 www.marienberg.de

 marienbergmagazin

-Anzeige -

-Anzeige-



Veranstaltungsinformationen des HdB

Hutz'n Ohmde mit Hendrik Seibt

Auch in diesem Jahr finden wieder unsere beliebten Hutz'n Ohmde mit Hendrik Seibt aus Gelenau statt. Unterstützt wird er dabei natürlich wie immer von Andre Reichl aus Rübenau. Beide erzählen an diesen Abenden etwas mehr über sich selbst und auch davon, wie sie das Weihnachtsfest sehen und verbringen. In gemütlicher Atmosphäre werden Weihnachtslieder gesungen und Geschichten erzählt, dabei kommt aber auch wie immer der Humor nicht zu kurz.

Diese Abende finden am 21. und 28. Dezember 2010 statt und beginnen jeweils um 20.00 Uhr.

Kartenvorbestellungen werden ab sofort täglich von 15.00 bis 20.00 Uhr unter 037360/20051 entgegengenommen.

Unser Tipp: Für diese Veranstaltungen stellen wir Ihnen auch gern Gutscheine zur Verfügung, wie auch für den nächsten „Hendrik-Seibt-Abend“ am 5. Februar 2011.

Schauvorführungen

Siehe Veranstaltungskalender Seite 7.

Neue Weihnachtsausstellung

Siehe Veranstaltungskalender Seite 7.

B. Kriwaczek, Leiterin „HdB“ Rothenhal

Weihnachten im TIVOLI am 12.12. 2010

Nach einer gelungenen Premiere mit Heiner Stephani im vergangenen Jahr gibt es am 3. Advent eine Fortsetzung des Weihnachtsnachmittags zum Ausklang des Olbernhauer Weihnachtsmarktes. Diesmal bestreitet die Gitarrengruppe der Volkshochschule „VHS-Klampfer“ den Hauptteil des Programms. Ebenfalls zum ersten Mal dabei sind Anne Glöckner und Dieter Mühl an der Klarinette bzw. am Flügel. Wir freuen uns, dass Familie Tauber, Saskia Kuner und Prof. Schneider wieder mit von der Partie sind, wenn es heißt: Es wird Weihnachten im TIVOLI. Beginn: 18.30 Uhr

Ute Batz, Vereinsvorsitzende

Das nächste Amtsblatt erscheint am 16.12.2010, Redaktionsschluss ist am 13.12, 13.00 Uhr
Manuskripte und Beiträge können in der Stadtverwaltung oder in der Design Company (Albertstr. 11) abgegeben werden.

Abb. zeigt Sonderausstattung

Der neue Opel Astra Sports Tourer.

Wir leben Autos.

1. Weihnachtsmarkt im Schloß Pfaffroda

am 3. Adventsonntag,
12. Dezember 2010
14.00 Uhr – 19.00 Uhr
im Schloßhof des Schloßes

PROGRAMM
14.00 Uhr bis 16.45 Uhr
Erleben Sie ein buntes Programm (u. a. Schüler der Musikschule des Ergebirgskreises, Märchenerzählerin, Weihnachtsmann, Posaunenchor der Kirchgemeinde Pfaffroda und Hallbach).

17.00 Uhr
Weihnachtsorgelkonzert in der Kirche in Pfaffroda.

ab 17.00 Uhr
Filme für Kinder im Filmraum der Ausstellung im Schloß.

Lassen Sie sich von uns in Adventsstimmung versetzen und tragen Sie durch Ihren Besuch zum Gelingen des 1. Weihnachtsmarktes bei.

Die Ausstellung zur Schloß- und DDR-Zeitgeschichte im Schloß Pfaffroda ist geöffnet.

3. Advent 2010

HÄNDLER und VORFÜHRUNGEN
U. a. Weihnachtsleckereien, Verkauf von z. B. Weihnachtsbäumen, Glaskunst, Holzkunst, Textilien und Töpfergegenständen, Kinder schminken, Basteln für die Kinder, Klöppel- und Schnitzergruppe

Veranstalter: Kultur- und Sozialzentrum Schloß Pfaffroda e. V.
Kirchgemeinde Pfaffroda * Ortschaftsrat Pfaffroda
Seniorenheim Schloß Pfaffroda
Sozialbetriebe Mittleres Erzgebirge gGmbH



Die PKW Anschlussgarantie für Ersthalter nach den Bedingungen der CG Car-Garantie Versicherungs-AG bis max. 160.000 km. Der Garantieanspruch ist auf den Zeitwert des Fahrzeuges zum Eintritt des Garantiefalles begrenzt. Bei allen teilnehmenden Opel Partnern. Mehr Informationen auf www.opel-garantie.de

Er ist über sich hinausgewachsen – und hat seine eigene Linie gefunden. Eine Linie, die mehr verbindet als A und B. Sie vereint sportliche Eleganz mit einem Maximum an Praktikabilität. Genießen Sie seinen Anblick und entdecken Sie, wie aufregend Vernunft sein kann:

- fließende Formen durch das abfallende Dach und die umlaufenden Fenster
- unverwechselbare Lichtsignatur der Scheinwerfer

Lassen Sie sich von seinem Charisma verführen!

Unser Barpreis

für den Opel Astra Sports Tourer, Selection mit 1.4 ecoFLEX, 74 kW

schon ab

18.450,- €

Kraftstoffverbrauch in l/100 km Opel Astra Sports Tourer, Selection 1.4 ecoFLEX, 74 kW, innerorts: 7,6, außerorts: 5,1, kombiniert: 5,9; CO₂-Emissionen, kombiniert: 139 g/km (gemäß 1999/100/EG).

AUTOMOBILE
Lorenz

Automobile Lorenz OHG
Am Walzwerk 2 - 09526 Olbernhau
Telefon 037360 / 1660 - Fax 16620
www.automobile-lorenz.com

★ ★ ★

ACHTUNG

★ ★ ★

Großer Wichtel- Weihnachts- Laternen-Umzug

12.12., 17.00 Uhr

Treffpunkt:

Rittergut/ Pyramide

★ Jeder Wichtel erhält eine Überraschung! ★

Davor: 14.00 – 17.00 Uhr Wichtelbasteln
im Museum

EMC Enjoy-Veranstaltungstechnik übergibt Spende

Am Samstag, dem 20.11.2011, hat von 10 bis 17 Uhr, ein Tag der offenen Tür mit vorweihnachtlichem Markt, in der Werkstatt für Behinderte in Olbernhau stattgefunden, diesen Anlass nutze die Firma EMC Enjoy Veranstaltungstechnik mit Inhaber Thomas Reichel um als Neumitglied im Gewerbeverein Pfaffroda, der Lebenshilfe Olbernhau eine Spende in Höhe von 250 Euro zu überreichen. Die Spende wird für ein Sportgerät benötigt.



Links: Michael Rudolph
(Gewerbevereinsvorsitzender Pfaffroda)
Mitte: Gunter Reichel
(Werkstattleiter Olbernhau)
Rechts: Thomas Reichel (Meister der
Veranstaltungstechnik EMC Enjoy)
Foto: privat

M. Rudolph

Sonntag in der Früh (14.11.2010) dickes Lob für Stadtwerke-Galerie

Das Telefon klingelt. Verschlafen griff ich zum Hörer um abzunehmen. Es meldete sich Herr Hirsch, der leider zur Eröffnung verhindert war aber die Ausstellung unbedingt sehen wollte. Wir sagten sofort zu, verabredeten uns für 10.45 Uhr in Olbernhau.

Klaus Hirsch ist Diplom-Designer, Maler und Grafiker aus Lugau, Denkmalpfleger im Altkreis Stollberg,

Leiter der „Kunststube“ in Chemnitz und ein sehr aktives Mitglied des Chemnitzer Künstlerbundes. Für uns ist er der Künstler, der mit seinen Anschauungen, Meinungen, Kritiken und Hinweisen uns unterstützt, sich mit Kunst zu beschäftigen sowie immer wieder anregt dies in eigenen Objekten auszudrücken um sich mitzuteilen.

Beim Betreten der Räumlichkeiten blieb ihm wie uns auch beim ersten Mal die Sprache weg. So eine Galerie, welche aus unserer Sicht und auch aus seiner alles erfüllt, künstlerische Werke maximal zu präsentieren, hatte er nicht erwartet. Sicher schwang für ihn auch der Gedanke mit auch seine Werke einmal in dieser Galerie zu präsentieren. Glückwunsch und Dank an alle, die diese Werkhalle erhalten, ausgebaut und einer Nutzung für kulturelle Zwecke zugeführt haben, die nicht besser sein kann. Ebenfalls möchten wir uns auf diesem Weg beim Bürgermeister der Stadt Olbernhau, Dr. Laub, für sein Interesse an unseren Arbeiten sowie bei der Geschäftsleitung der Stadtwerke und natürlich auch bei unseren unmittelbaren Ansprechpartnern Frau Schöffmann und Frau Wagner für die Bereitstellung der Galerie von den Stadtwerken Olbernhau bedanken.

Das Telefon klingelt. Verschlafen griff ich zum Hörer um abzunehmen. Es meldete sich Herr Hirsch, der leider zur Eröffnung verhindert war aber die Ausstellung unbedingt sehen wollte. Wir sagten sofort zu, verabredeten uns für 10.45 Uhr in Olbernhau.

Klaus Hirsch ist Diplom-Designer, Maler und Grafiker aus Lugau, Denkmalpfleger im Altkreis Stollberg, Leiter der „Kunststube“ in Chemnitz und ein sehr aktives Mitglied des Chemnitzer Künstlerbundes. Für uns ist er der Künstler, der mit seinen Anschauungen, Meinungen, Kritiken und Hinweisen uns unterstützt, sich mit Kunst zu beschäftigen sowie immer wieder anregt dies in eigenen Objekten auszudrücken um sich mitzuteilen.

Öffnungszeiten der Galerie mit der Ausstellung:

NK Keramikunikate – Fingerspuren und Collagen von Nora Ulbig
Montag bis Freitag 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr
Dienstag und Donnerstag 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Eintritt: frei

N. und W. Ulbig

SENIORENPENSION SCHMIDT Betreutes Wohnen im Alter in familiärer Atmosphäre seit 1998 (Alten- und Pflegeheim)
09496 Rübenu, Oberer Natzsungweg 2, Tel. 037366/6438

Zöblitz sonnige 3-Raumwohnung 68 m², mit Einbauküche, Garten, PKW-Stellplatz, zu vermieten. Tel. 01723756678

frisch. kreativ. kommunikationsstark.

punctum®

KREATIVAGENTUR

Entwicklung. Design. Service.

- Corporate Design Konzepte
- Logoentwicklung (z.B. für Firmengründer und Änderungswillige)
- Flyer, Kataloge, Broschüren, Prospekte
- Geschäftspapiere, Visitenkarten
- Neuartige Anwendungen des Digitaldruckes (personalisieren von Prospekten, Flyern usw.)
- kreative Stanzprodukte und Produktverpackungen

punctum Kreativagentur
Druck- und Verlagsgesellschaft Marienberg mbH
Industriestraße 7
09496 Marienberg
Fon: 03735 916431
Fax: 03735 23486
info@punctum-kreativagentur.de
www.punctum-kreativagentur.de



Broschüre über die „Markanten Olbernhauer im 20. Jahrhundert“ erscheint

In dieser Woche kommt die von den Olbernhauer Bürgern erwartete Broschüre über die Ausstellung „Markante Olbernhauer im 20. Jahrhundert“ in Olbernhau in die Geschäfte. Sie wird zu einem Preis von 9,90 € zu haben sein.

Da die Arbeitsgruppe weiterarbeitet, und in ihrer letzten Beratung festgelegt hat, dass die neuere Zeit, d.h. auch die „Wendezeit“, zu den selben Bedingungen wie bisher, einbezogen wird, gibt es einen Vorschlag, **Frau Elisabeth Wappler** zu benennen.

Frau Wappler hat sich sowohl zu Zeiten der DDR, als auch in der Wendezeit und danach immer für die „Schwachen und Benachteiligten“ eingesetzt und damit ihr christliches Bekenntnis als Aufforderung zum Handeln betrachtet. Weitere Vorschläge können wie bisher, sowohl über das Sekretariat des Bürgermeisters als auch die Mitglieder der Arbeitsgruppe, von Olbernhauern und Ex-Olbernhauern erfolgen.

Arbeitsgruppe „Markante Olbernhauer“



Sportinformationen

SV Olbernhau

Ergebnisse

Pfaffroda 1 – SVO 1 4 : 1
(Tor: Böttcher)

Zschopau C – SVO/Pockau C1 (NH Pokal) ausgefallen

Vorschau

Sonnabend, 4. Dezember

SVO D Halle/Vorrunde in Marienberg 10.00-14.00 Uhr

Sonntag, 5. Dezember

SVO/Pockau C2 Halle/Vorrunde in Marienberg 10.00-12.30 Uhr

SVO/Pockau C1 Halle/Vorrunde in Marienberg 12.30-15.00 Uhr

Matz / SVO - Änderungen möglich -

SG Blumenau

Ergebnisse

Blumenau – Deutschneudorf 2 3 : 0
(Tore: Müller Kay, Müller Robert, Lehmann Sandro)

Vorschau

Am 11. Dezember findet um 19.00 Uhr unsere Weihnachtsfeier statt.

Müller, Vorsitzender

Vereinsnachrichten TSV Olbernhau

Chemnitzer Hallenmeisterschaften am 27.11.10

AK 11	Marie Riemer	Dreikampf	6. Platz
AK 13	Eric Dietz	Hoch	1. Platz
	Eric Dietz	Weit	3. Platz
	Tom Tauber	Hoch	3. Platz
	Anne Müller	Kugel	3. Platz

Adventslauf am 27.11.10 in Freiberg

AK 12	Marie Zedler	2,6 km	1. Platz
AK 14	Christian Wehr	2,6 km	5. Platz
AK 16/17	Randy Legler	11,2 km	2. Platz

Freier/Tanneberger, TSV Olbernhau



Veranstaltungskalender

Olbernhauer Veranstaltungen – Dezember 2010

- 04.12. 13.00 Uhr Schauklöppeln im Museum Olbernhau
14.30 Uhr Schauklöppeln, Schauschnitzen, HdB
17.00 Uhr **Großer Aufzug der Saigerhüttenknappschaft** und befreundeter Knappschaften, anschl. Konzert
20.00 Uhr Erzgebirgischer Hutzenabend, Gaststätte „Carola“
21.00 Uhr Halle meets Enjoy, Halle
- 04./05.12. Modellbahnausstellung, geöffnet: Sa. 10.00 -19.00 Uhr und So. 10.00 -18.00 Uhr Theater Variabel
- 05.12. 13.00 Uhr Schauklöppeln und Schauschnitzen, Museum Olb.
07.12. 16.30 Uhr Sprechstunde der Ortsteilverwaltung Rothenthal, HdB
09.12. 17.00 Uhr Alle singen mit beim **„Erzgebirgischen Weihnachtschor“** im Rittergut
- 11.12. 13.00 Uhr Schauklöppeln und Schauschnitzen, Museum Olb.
14.30 Uhr Schauklöppeln, Schauschnitzen, HdB
20.00 Uhr Erzgebirgischer Hutzenabend, Gaststätte „Carola“
21.30 Uhr Birthday Special, Halle
- 12.12. 13.00 Uhr Schauklöppeln und Schauschnitzen, Museum Olb.
14.00 Uhr Wichtelbasteln, Museum Olbernhau
17.00 Uhr Wichtel-Weihnachts-Laternen-Umzug, Innenstadt
- 11./12.12. Modellbahnausstellung, geöffnet: Sa. 10.00 -19.00 Uhr und So. 10.00 -18.00 Uhr Theater Variabel
- 16.12. 19.30 Uhr Weihnachtliche Weisen „Letzte Probe“ des Musikcorps Olbernhau auf dem Marktplatz
- 18.12. 14.30 Uhr Schauklöppeln, Schauschnitzen, Schauspinnen, HdB
16.00 Uhr **Weihnachtskonzert** der Schüler der Musikschule Erzgebirgskreis mit dem Chor der Goethe Grundschule in der Stadtkirche
18.00 Uhr Turmblasen, Stadtkirche
20.00 Uhr Erzgebirgischer Hutzenabend, Gaststätte „Carola“
20.30 Uhr „Hühnerfangspiel“ - Erinnerungen an Auguste Müller aus Seiffen, Theater Variabel
21.30 Uhr 1€-Party, Halle
- 19.12. 10.30 Uhr „Die kluge Bauerntochter“, Theater Variabel

Schnitzzirkel Olbernhau: dienstags, 19.30 Uhr Theater Variabel

Klöppeltreff Rothenthal: dienstags, 19.00 Uhr im HdB

Schachclub der SG Nieder- und Kleinneuschönberg: dienstags, 19.00 Uhr, Turnhalle Niederneuschönberg

Weihnachtsausstellung „Spitzenvielfalt von klassisch bis modern“ von Helga Tippmann, seit 20.11.2010, täglich von 15 bis 20 Uhr im HdB Rothenthal geöffnet. Eintritt frei

16.10.10 bis Januar 11

Kunstaussstellung „Ab.Gedreht“

geöffnet Di.-Fr.: 10.30-16.30 Uhr, Sa./So./Feiertage: 12.00-16.00 Uhr, Museum Olbernhau, Markt 7

01.11.10 bis 29.04.11

Ausstellung Straßenfotografie - Elias Razzouk/Libanon

geöffnet Mo.-Do.: 8.00-20.00 Uhr, Fr.: 8.00-14.00 Uhr, in der Volkshochschule Olbernhau, Grünthaler Straße 115

05.11.10 bis 15.01.11

Ausstellung NK Keramikunikate – Nora Uhlig

Fingerspuren und Collagen geöffnet Mo.-Fr.: 9.00-12.00 Uhr, Di. und Do.: 13.00-18.00 Uhr, Stadtwerke Olbernhau GmbH, Am Alten Gaswerk 1

30.11.10 bis Januar 11

Ausstellung „Riss an der Wand“

geöffnet Mo.-So.: 13.00-19.00 Uhr, Ferien/Feiertage: 10.00-19.00 Uhr, Saigerhütte, Hütterschule

Besuchen Sie den Olbernhauer Weihnachtsmarkt und die Große Handwerkerschau im Rittergut



Am Alten Gaswerk 1 - 09526 Olbernhau

Wir schaffen Verbindungen!

www.stadtwerke-olbernhau.de

Abrechnungsangelegenheiten: Tel.: 037360/ 66 00 33
Technische Angelegenheiten: Tel.: 037360/ 66 00 44

S T A D T W E R K E O L B E R N H A U G M B H

Öffnungszeiten:
Mo-Fr
9-12 Uhr

Di & Do
13-18 Uhr

Energiespartipp:

AUSSTELLUNG GALERIE
STADTWERKE OLBERNHAU GmbH
Am Alten Gaswerk 1

NK Keramikunikate
Fingerpuren und Collagen
von Nora Ulbig

Ausstellung vom 05.11.2010 - 15.01.2011
Eröffnung am 05.11.2010 um 19.30 Uhr

Öffnungszeiten
Montag bis Freitag: 09.00 - 12.00 Uhr
Dienstag und Donnerstag: 13.00 - 18.00 Uhr

Galerie:

Gefunden:



Denken Sie bitte daran, in der kalten Jahreszeit beim Lüften die Fenster nur kurz, dafür aber ganz aufzumachen.

Denn gekippte Fenster lassen wenig frische Luft herein aber viel Wärme hinaus. Bei Fragen zum Thema Energiesparen steht Ihnen unser Energieberater nach vorheriger Terminabsprache gern zur Verfügung.

Liebe Leserinnen und Leser des OLBERNHAUER REITERLEIN, sehr geehrte Kunden und Geschäftspartner,

in unserer Galerie können Sie zur Zeit die Ausstellung „NK Keramikunikate und Collagen“ von Nora Ulbig besuchen. Mit ihrem Atelier hat sich Frau Ulbig einen Kindheitstraum erfüllt. Sie liebt es, mit ihren Händen den Ton zu formen und trotzdem erst nach dem Brand das entgültige Resultat zu sehen. Neben Gebrauchsgegenständen wie z. B. Vasen und Schalen gestaltet Frau Ulbig auch Schmuck und Plastiken. Besuchen Sie doch einfach die Ausstellung zu unseren Öffnungszeiten und sehen Sie selbst, wie groß die künstlerischen Gestaltungsmöglichkeiten mit Ton sind.



Am 11.11.2010 startete der traditionelle Martinsumzug auf unserem Gelände. Viele Kinder nahmen mit ihren Eltern daran teil. Dabei ist der abgebildete Handschuh verloren gegangen. Wer einen solchen vermisst, kann ihn zu unseren Geschäftszeiten im Kundenbüro abholen.



Havariedienst:

Abwasser: 037360/66 00 22

Strom: 037360/66 00 55

Gas: 037360/66 00 66

Wärme: 037360/66 00 77